



ITT.6240.38.2022

Kraków, dn. 24.02.2022r.

**Inwestor: Gmina Miejska Kraków**  
**reprezentowana przez:**  
**Zarząd Dróg Miasta Krakowa**  
**ul. Centralna 53**  
**31-586 Kraków**

**Pełnomocnik: Pani Iwona Zakrzewska**  
**Firma Handlowo-Usługowa**  
**REMAPOL Grzegorz Kalita**  
**ul. Ciepłownicza 21**  
**31-574 Kraków**

### OPINIA TECHNICZNA

#### **Dot.: przebudowy drogi**

Wodociągi Miasta Krakowa Spółka Akcyjna (dalej WMK S.A.) w odpowiedzi na wniosek, w sprawie wydania opinii technicznej do rozwiązań koncepcyjnych **przebudowy ul. Malinowej w Krakowie wraz z odwodnieniem – działka nr 253/5 obr.31 Krowodrza**, w zakresie dotyczącym oceny kolizyjności z urządzeniami i przyłączami będącymi w posiadaniu WMK S.A., podaje:

1. W ul. Malinowej, w terenie przedmiotowej inwestycji przebiegają istniejące sieci wodociągowa DN 100mm r. żel. sfer i kanalizacji sanitarnej Ø 250mm wraz z włączonymi do tych sieci przyłączami wodociągowymi i kanalizacyjnymi do nieruchomości.
2. W odniesieniu do złożonej przez Państwa propozycji przebudowy ww. sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej w ul. Malinowej, w związku z kolizją z projektowanym w ramach przedmiotowej inwestycji kanałem deszczowym, wyjaśniamy że ww. istniejące sieci są w bardzo dobrym stanie technicznym, dlatego też WMK S.A. nie ma w planach inwestycyjnych ich przebudowy. Przebudowa taka może nastąpić wyłącznie we własnym zakresie oraz na koszt Inwestora drogi, a w ramach tej przebudowy Inwestor winien przebudować lub przełączyć wszystkie istniejące przyłącza wodociągowe i kanalizacyjne włączone do tych sieci.
3. Do przebudowy sieci wodociągowej zastosować rury i kształtki z żeliwa sferoidalnego z odpowiednimi powłokami: zewnętrzną i wewnętrzną, zabezpieczającymi przed korozją, z niezbędnymi kielichami blokowanymi.
4. Przebudowę sieci kanalizacyjnej przewidzieć z rur kamionkowych.
5. Sieć wodociągowa i kanalizacyjna po jej przebudowie będzie wykorzystywana przez WMK S.A. zgodnie z ich dotychczasowym przeznaczeniem, tj. do świadczenia usług zbiorowego zaopatrzenia w wodę i odprowadzania ścieków oraz do przyłączania nieruchomości.
6. Przedmiotowe pismo nie stanowi akceptacji przedstawionych na załączonym planie sytuacyjnym propozycji tras przebudowy sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej.

5/4/2022

1

Prezes Zarządu: Piotr Ziętara

Wiceprezes Zarządu: Paweł Senderek, Wiceprezes Zarządu: Janusz Wesołowski, Członek Zarządu: Wanda Słobdzian, Członek Zarządu: Wojciech Szczepanik.

Krajowy Rejestr Sądowy, Sąd Rejonowy dla Krakowa-Śródmieścia, Wydział XI Gospodarczy, Nr KRS: 0000057956, NIP: 6750000065, Regon: 350720714,

Kapitał zakładowy: 232 117 000,00 zł w całości opłacony, Bank Pekao S.A. I O/Kraków, konto: 43 1240 1431 1111 0000 1045 3324, BDO: 000007387

7. Przy projektowaniu tras przebudowy sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej oraz rozmieszczenia uzbrojenia podziemnego w projektowanym układzie drogowym należy uwzględnić poniższe uwagi:
  - a) Trasę przebudowy sieci wodociągowej prowadzić po północnej stronie układu drogowego, z zachowaniem odległości min. 1,0m od ogrodzeń nieruchomości, co może wiązać się z koniecznością przełożenia odcinka kabla eN w rejonie budynku nr 6, tak aby zachowana została wymagana minimalna odległość kabla od sieci wodociągowej wynosząca 0,8m,
  - b) Trasę przebudowy sieci kanalizacji sanitarnej prowadzić równolegle do przebiegu sieci wodociągowej z zachowaniem odległości min. 1,0m (pomiędzy zewnętrznymi ścianami przewodów),
  - c) Trasę projektowanej sieci kanalizacji deszczowej prowadzić w południowym pasie projektowanego układu drogowego, zachowując odległość min. 1,5m od sieci kanalizacji sanitarnej (licząc pomiędzy zewnętrznymi ścianami przewodów).
8. Wpusty uliczne stanowią urządzenia drogowe, nie stanowiące własności i nie będące w eksploatacji WMK S.A. Obowiązująca odległość wpustów ulicznych od urządzeń i przyłączy będących w posiadaniu WMK S.A. winna wynosić min. 0,5 m.
9. W rozpatrywanym terenie obowiązuje system kanalizacji rozdzielczej.
10. Odprowadzenie wód opadowych do kanalizacji sanitarnej jest prawnie zabronione.
11. W sprawie możliwości odprowadzenia wód opadowych należy zwrócić się do jednostki miejskiej „Klimat-Energia-Gospodarka Wodna” (Kraków, os. Szkolne 27).
12. Uzgodnienie przebudowy sieci zostanie wydane przez WMK S.A. na wniosek Inwestora (DRUK NR ITT-2), po przedstawieniu dokumentacji projektowych dotyczących przebudowy sieci wodociągowej i sieci kanalizacyjnej.
13. Wnioski wraz z dokumentacjami należy złożyć w Wodociągach Miasta Krakowa – Centrum Obsługi Mieszkańców (Kraków, ul. Senatorska 9) w godzinach 7<sup>00</sup>-17<sup>00</sup> (poniedziałek) oraz 7<sup>00</sup>-15<sup>00</sup> (wtorek – piątek).
14. Dokumentacje projektowe należy wykonać zgodnie z opracowaniem „Wytyczne eksploatacyjne w zakresie projektowania, realizacji i odbiorów urządzeń i przyłączy wodociągowych i kanalizacyjnych”, które dostępne jest na stronie internetowej [www.wodociagi.krakow.pl](http://www.wodociagi.krakow.pl).
15. Dane dotyczące sieci i przyłączy będących w posiadaniu WMK S.A. można uzyskać w Wodociągach Miasta Krakowa – Centrum Obsługi Mieszkańców (Kraków, ul. Senatorska 9).
16. Przesłany 1 egzemplarz mapy zatrzymujemy do celów służbowych, drugi egzemplarz w załączeniu zwracamy.

Opinia techniczna jest ważna trzy lata od daty wydania.

**Otrzymują:**

1. Pełnomocnik x2 + 1 egz. mapy
2. ITT aa (O/04047/2022)
3. ISW w/m
4. ISK w/m

**KIEROWNIK**  
Działu Technicznego  
  
Kazimierz Rospond

---

Opracowała: mgr inż. Agnieszka Waga